

STATSSTØTTE

C 76/97 (ex NN 115/97)

Spanien

(98/C 103/03)

(EØS-relevant tekst)

*(Artikel 92-94 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab)***Kommissionens meddelelse i henhold til EF-traktatens artikel 93, stk. 2, til de øvrige medlemsstater og andre interesserede parter om støtte til Daewoo Electronics Manufacturing España SA (Demesa)**

Ved nedenstående brev underrettede Kommissionen den spanske regering om sin beslutning om at indlede proceduren.

»1. PROCEDUREMÆSSIGE ASPEKTER

I juni 1996 modtog Kommissionen en anmeldelse fra den spanske sammenslutning af producenter af hårde hvidevarer, ANFEL⁽¹⁾. Anmeldelsen vedrørte den koreanske koncern Daewoos opførelse af et anlæg til produktion af køleskabe i Baskerlandet i Spanien. Ifølge anmelderen modtog anlægget støtte og fritagelser, der oversteg grænsen for regionalstøtte i dette område. Desuden modtog Kommissionen anmeldelser fra en konkurrent til Demesa, fra den europæiske forening af fabrikanter af elektriske husholdningsapparater (CECED) og fra den italienske sammenslutning af fabrikanter af hårde hvidevarer, ANIE (gennem den italienske permanente repræsentation).

Kommissionen anmodede ved brev af 26. juni 1996 den spanske regering om oplysninger. Denne anmodning blev gentaget den 11. september 1996. Den spanske regering svarede ved brev af 11. februar 1997. Kommissionen anmodede om yderligere oplysninger i brev af 24. marts 1997 og igen i brev af 24. april 1997. Den spanske regering svarede den 25. april 1997. Den 6. juni blev der afholdt et møde mellem repræsentanter for Kommissionen og de baskiske myndigheder. I brev af 28. juli 1997 og 14. august 1997 bad Kommissionen om yderligere oplysninger. Denne anmodning blev gentaget den 23. september 1997. Den spanske regering svarede den 3. oktober 1997, og den 23. oktober 1997 fremsendte den et brev med yderligere oplysninger.

Den 21. oktober 1997 gav Kommissionen den spanske regering skriftlig meddelelse om, at sagen var blevet registreret som ikke-anmeldt støtte, jf. EF-traktatens artikel 93, stk. 3. Den oplyste samtidig, at de oplysninger,

⁽¹⁾ Asociación nacional de fabricantes de electrodomésticos de línea blanca.

den spanske regering havde forelagt, var utilstrækkelige, eftersom de ikke direkte besvarede de spørgsmål, der var stillet om følgende aspekter:

- hvordan skulle Demesa bidrage til den regionale udvikling i lyset af situationen i sektoren og de konsekvenser, opførelsen af anlægget kunne få for konkurrenterne, hvoraf en stor del også har forretningsadresse i Baskerlandet?
- i hvilken udstrækning kunne man betragte investeringen som strategisk i overensstemmelse med betingelserne i Ekimen-programmet?
- om der, som de mange anmeldere gentagne gange havde fremført, fandtes protokoller vedhæftet samarbejdsaftalen, der indeholdt en række aftaler, som allerede var indgået mellem de regionale baskiske myndigheder og Daewoo om omfanget og karakteren af den støtte, Demesa ville få tildelt i forbindelse med energispareprogrammer og specifikke projekter inden for forskning og udvikling og miljøbeskyttelse?
- oplysninger om Demesas køb af grunden
- hvilke af de eksisterende skattemæssige incitamentter havde Demesa fået eller ville Demesa få, og hvor stort et beløb var der tale om?

2. STØTTEMODTAGEREN

Støttemodtageren er selskabet Daewoo Electronics Manufacturing España SA (Demesa), som er et helejet datterselskab af Daewoo Electronics Co. Ltd, der tilhører Daewoo-koncernen. Demesa blev oprettet i november 1996 og havde oprindelig forretningsadresse i Nanclares de Oca i provinsen Alava. I maj 1997 flyttede virksomheden til sin nuværende adresse i industrizonen Júndiz, hvor anlægget er under opførelse.

Daewoo er en koreansk koncern bestående af 25 selskaber, der driver virksomhed i forskellige sektorer: automobiler, sværindustri, skibsbygning, elektronik og telekommunikation, finanser og tjenesteydelser, byggesektoren og hotelbranchen.

Daewoo-koncernen har 403 datterselskaber og afdelinger i hele verden, og koncernen har investeret kraftigt især i nye markeder. Koncernen er repræsenteret i flere europæiske lande, og dens net udvides i takt med udbredelsen af dens produktionsaktiviteter, salg og finansielle aktiviteter. I øjeblikket dominerer de datterselskaber, der beskæftiger sig med produktion og salg i automobilsektoren og sektoren for elektroniske husholdningsartikler, Daewoos aktiviteter i regionen.

Daewoo Electronics Co. Ltd blev oprettet i 1971. Virksomheden fremstiller elektroniske husholdningsartikler og hårde hvidevarer til såvel det koreanske som det udenlandske marked. I 1995 beløb den samlede omsætning sig til 4,061 mia. USD.

3. INVESTERINGSPROJEKTET

3.1. Samarbejdsaftalen

Den 13. marts 1996 undertegnede de regionale baskiske myndigheder og Daewoo Electronics Co. Ltd en samarbejdsaftale. Heri fastslog man, at Daewoo ville opføre et anlæg til fremstilling af køleskabe i Baskerlandet. De regionale baskiske myndigheder gav udtryk for at ville tage del i investeringen ved at give tilskud.

Daewoo vil oprette en virksomhed med forretningsadresse i Baskerlandet (Demesa), der skal sælge elektriske og elektroniske husholdningsartikler. Virksomheden udarbejder en forretningsplan, som skal godkendes af de baskiske myndigheder.

Aftalens punkt 3 omhandler støtte og andre faciliteter, som de baskiske myndigheder kan stille til rådighed for projektet. Desuden vil Demesa kunne regne med følgende foranstaltninger:

- et tilskud, som ikke skal tilbagebetales, på op til 25 % af de investeringer i materielle anlægsaktiver, der skal foretages i overensstemmelse med projektet, og af de initialomkostninger, selskabet bogfører som afskrivningsberettigede
- alle de former for offentlig støtte, der generelt står til rådighed for investorer i Baskerlandet i forbindelse med energispareprogrammer og specifikke projekter inden for forskning og udvikling og miljøbeskyttelse
- de baskiske myndigheder vil gøre alt, hvad de formår, for at sikre, at Daewoo kan overtage den grund, der skal bruges ved gennemførelsen af projektet, på de bedst tænkelige markedsvilkår.

3.2. Forretningsplanen

Demesa afsluttede sin forretningsplan i september 1996 og forelagde den for de baskiske myndigheder. Planen, der gælder for perioden 1996-2001, omhandler opførelse af et anlæg til fremstilling af køleskabe i Baskerlandet.

Ifølge planen indebærer projektet en investering på ca. 12,2 mia. ESP og oprettelse af 745 arbejdspladser. Afsætningen, der skal påbegyndes i 1997⁽²⁾, vil ske på det nationale (spanske) marked samt i Frankrig og Italien. I 1998 vil man inddrage Det Forenede Kongerige, Tyskland og resten af Europa.

⁽²⁾ Ifølge presseforlydender vil produktionen først komme i gang i december 1997.

(in %)

Beregnet markedsandel	1997	1998	1999	2000	2001
Hjemmemarkedet	2,7	6,2	9,9	12,4	14,4
Øvrige markeder	0,4	0,1-0,9	0,4-1,9	0,6-2,5	3-1

I første omgang vil størstedelen af omsætningen komme fra afsætningen på hjemmemarkedet, men eksporten vil stige fra år til år op til over 60 % efter tre til fire år.

(in %)

Procentdel af samlet marked	1997	1998	1999	2000	2001
Hjemmemarked	70	57,4	46,7	40	36,7
Øvrige	30	42,6	53,3	60	63,3

Investeringsplanen omfatter følgende udgifter:

Materielle anlægsaktiver:

(mio. ESP)

	1996	1997	1998	1999	2000	2001	I alt
Grund		474,4					474,4
Bygninger		2 000					2 000
Produktionsudstyr		3 065,1		2 460,1		1 870,9	7 396,1
Forme		597,9		494,9	136,6	374,1	1 603,5
Kontorudstyr		1,6	18,6	4,5	7,9	4,3	36,9
I alt/år		6 139	18,6	2 959,5	144,5	2 249,3	11 510,9

Afskrivningsberettigede omkostninger:

(mio. ESP)

	1996	1997	1998	1999	2000	2001	I alt
Inden ibrugtagning	104,9						104,9
Kontrol		8,3		8,3		8,3	24,9
Uddannelse		83,3	12,3	28,4	18,9	19,8	162,7
Tekniske oplysninger	17		9,6	3,1	2,6		32,3
I alt/år	121,9	91,6	21,9	39,8	21,5	28,1	324,8

Det samlede investeringsbeløb er på 11 835 700 000 ESP.

3.3. Projektfinansiering

Ifølge planen skal projektet finansieres på følgende måde:

- aktiekapital på 24 mio. USD (3 mia. ESP) ⁽³⁾
- langfristede banklån på 7,875 mia. ESP

⁽³⁾ I planen er anvendt følgende vekselkurs: 1 USD = 125 ESP.

- som anført i punkt 3 i samarbejdsaftalen, et ikke-tilbagebetalingspligtigt tilskud på op til 25 % af investeringerne i materielle anlægsaktiver; der er tale om nedenstående beløb:

(mio. ESP)

	Samlet investering	Støtte
Grund	474,4	118,6
Bygninger	2 000	500
Produktionsudstyr	7 396,1	1 849
Forme	1 603,5	400,9
Kontorudstyr	36,9	9,2
Materielle anlægsaktiver	11 510,9	2 877,7

(mio. ESP)

	Samlet investering	Støtte
Omkostninger inden ibrugtagning	104,9	26,3
Kontrolomkostninger	24,9	6,2
Uddannelse	162,7	40,6
Tekniske oplysninger	32,3	8,1
Afskrivningsberettigede omkostninger	324,8	81,2

Ifølge de foreliggende oplysninger beløber støtten sig til i alt 2 958 900 000 ESP, som skal betales tilbage over en periode på fire år efter følgende model:

- 30,5 mio. ESP i 1996.
- 1 557,6 mio. ESP i 1997.
- 759,9 mio. ESP i 1998.
- 610,9 mio. ESP i 1999.

4. FORSKELLIGE FORMER FOR STØTTE OG FACILITETER

4.1. Tilskud, der ikke skal betales tilbage

Det ikke-tilbagebetalingspligtige tilskud, der beløb sig til 25 % af investeringerne i materielle anlægsaktiver, skulle være givet den 24. december 1996 som led i Ekimenprogrammet, et regionalt støtteprogram, som Kommissionen godkendte ved brev SG(96) D/11028 af 13. december 1996 ⁽⁴⁾.

⁽⁴⁾ Statsstøttesag N 529/96. Dekretet fra den baskiske regering om indførelse af ordningen (dekret nr. 289/1996 af 17. december) blev offentliggjort i Baskerlandets officielle tidende den 23. december 1996.

Ordningen omfatter perioden 1996-1998. Den tager sigte på regionaludvikling og beskæftigelsesfremme. Støtten gives i form af tilskud, der ikke skal betales tilbage, eller rentetilskud ⁽⁵⁾ til opførelse af nye anlæg eller udvidelse eller modernisering af eksisterende installationer.

Støttemodtagerne er industrivirksomheder eller udvindingselskaber eller virksomheder, der tilbyder dem tekniske tjenesteydelser. Støttemodtagerne skal opfylde følgende betingelser:

- investeringsprojektet skal være rentabelt fra et teknisk, økonomisk og finansielt synspunkt
- det skal gennemføres i løbet af tre år efter tildelingen af støtten
- investeringsbeløbet skal være på mindst 360 mio. ESP
- det skal indebære oprettelse af mindst 30 arbejdspladser
- støttemodtageren skal finansiere mindst 30 % af investeringen med egne midler.

⁽⁵⁾ Rentetilskuddene dækker mellem 2 og 5 procentpoint af den nominelle rente.

De støtteberettigede omkostninger omfatter grunde, bygninger og installationer, og loftet er på 25 % i netto-subventionsækvivalent⁽⁶⁾ (35 % for små og mellemstore virksomheder). Under loftet på de 25 % kan der gives støtte til andre udgifter. Den må dog ikke overstige 5 mio. ESP pr. ny arbejdsplads (undtagen i forbindelse med strategiske projekter) eller 4 mia. ESP pr. projekt.

Der kan gives tilskud, der ikke skal betales tilbage, med følgende procentsatser afhængigt af projektypen:

- 10 % som generel regel
- en forøgelse med 5 % for projekter, der betragtes som strategiske (dvs. som indebærer en investering på mindst 10 mia. ESP eller oprettelse af 300 arbejdspladser i løbet af tre år)
- en forøgelse på 5 % for projekter, der yder et betydeligt bidrag til fremme af beskæftigelsen (dvs. som indebærer en investering på 750 mio. ESP eller oprettelse af 50 arbejdspladser)
- endnu 5 % til projekter i prioriterede områder (opført i bilag I til dekret nr. 289/1996)⁽⁷⁾.

4.2. Energispareprogrammer og særlige projekter inden for forskning og udvikling og miljøbeskyttelse

I brev af 3. oktober 1996 meddelte de spanske myndigheder Kommissionen under henvisning til samarbejdsaftalens punkt 3, at investorer fra Baskerlandet kunne få støtte som nævnt ovenfor som led i følgende støtteordninger:

- Den baskiske regerings dekret nr. 185 af 29. juli 1997 om indførelse af støtte til forskning og udvikling og teknologisk innovation i Baskerlandet. Denne støtteordning, som Kommissionen godkendte i juli 1997⁽⁸⁾, åbner mulighed for at give støtte i form af tilskud, der ikke skal betales tilbage, til forsknings- og udviklingsaktiviteter på de betingelser og inden for de rammer, der er fastlagt i EF-rammebestemmelser for statsstøtte til forskning og udvikling⁽⁹⁾.

⁽⁶⁾ Loftet for regionalstøtte i Baskerlandet i henhold til det spanske kort over regionalstøtte (EFT C 25 af 31.1.1996, s. 3).

⁽⁷⁾ Det drejer sig om områder i industriel tilbagegang, omfattet af mål nr. 5b (strukturfondene), eller hvor fiskeriet er af særlig betydning. Vitoria er ikke opført på listen.

⁽⁸⁾ Statsstøttesag N 230/97.

⁽⁹⁾ EFT C 45 af 17.2.1996, s. 5.

- I forbindelse med energispareplaner kan investorer i Baskerlandet modtage støtte i henhold til lov nr. 82/1980 om energibesparelse. I bekendtgørelse af 6. februar 1997 fastslås det, hvilke former for støtte til energibesparelser og effektiv energiudnyttelse der kan komme i betragtning, og der opstilles regler for tildelingen af støtte for 1997. Blandt de støtteberettigede projekter kan nævnes rationel energiudnyttelse og alternative energikilder i industrien, transportsektoren, servicesektoren og byggesektoren. I marts 1986 underrettede den spanske regering Kommissionen herom efter Spaniens tiltrædelse. I oktober 1995 foreslog Kommissionen foranstaltninger til tilpasning af støtteordningen til fællesskabsrammebestemmelser for statsstøtte til miljøbeskyttelse, som den spanske regering vedtog⁽¹⁰⁾. Foranstaltningerne vedrørte hovedsagelig tilfælde, hvor det er tilladt at yde støtte til energibesparelser (når de har til følge og formål at give betydelige miljømæssige fordele, og det kan påvises, at de er nødvendige), og fastsatte desuden, hvilke typer investeringsudgifter der kunne betragtes som støtteberettigede, og med hvilken støt-teintensitet.

- I forbindelse med miljøbeskyttelse regulerer den baskiske regerings dekret nr. 15 af 4. februar 1992 tildeling af støtte til dækning af omkostningerne ved erhvervelse og installation af anordninger eller elementer til måling af og kontrol med forurening, til genoprettelse af nedslidte områder, til overgang til mere miljøvenlige brændstoffer og til miljøhøringer. Dekretet blev anmeldt til Kommissionen i 1991 og godkendt for en periode på to år⁽¹¹⁾. Dermed vil støtte, der tildeles efter udløbet af denne periode inden for rammerne af denne ordning, ikke længere være omfattet af Kommissionens godkendelse og skal anmeldes, jf. EF-traktatens artikel 93, stk. 3. Ved brev af 4. marts 1997 accepterede den spanske regering at anmelde indkaldelsen for 1997. Kommissionen har stadig ikke modtaget nogen anmeldelse.

4.3. Andre foranstaltninger omtalt af de spanske myndigheder

Ifølge den spanske regering gælder der desuden følgende forholdsregler for Demesa:

4.3.1. Køb af grunde

Som nævnt fremgår det af tredje del af den samarbejdsaftale, som de baskiske myndigheder og Daewoo

⁽¹⁰⁾ Statsstøttesag E 12/91. Brev til den spanske regering SG(97) D/2727 af 11. april 1997.

⁽¹¹⁾ Statsstøttesag N 662/91, godkendt ved brev SG(91) D/25402 af 23. december 1991.

Electronics Co. Ltd har underskrevet, at de baskiske myndigheder vil gøre alt, hvad de formår for at give Daewoo mulighed for at overtage de grunde, hvor projektet skal gennemføres, på de bedst tænkelige vilkår.

Ifølge de oplysninger, den spanske regering har fremlagt, er Demesa interesseret i at købe 100 000 m² i industrizonen Jündiz uden for Vitoria i provinsen Alava. I brev af 10. oktober 1996 bekræftede Gazteizko Industria Lurra SA, som ejer industrizonen, at selskabet ville sælge Demesa ca. 100 000 m² for 4 125 ESP/m², inklusive tilslutning af vand, el, gas og kloak til grunden. I ovennævnte skrivelse bekræftede Gazteizko Industria Lurra SA, at salget ikke kunne afsluttes i øjeblikket, fordi det ikke var muligt at udstykke grunden. Derfor gav selskabet Demesa tilladelse til at benytte grunden og påbegynde opførelsen af anlægget.

I en anden skrivelse af 11. september 1997 oplyser Gazteizko Industria Lurra SA, at nogle landmænd ved afsendelsen af det foregående brev mundtligt havde kritiseret, at man benyttede grunden. De hævdede at have en kontrakt med den tidligere ejer, og at opførelsen af Demesas anlæg ville ødelægge deres afgrøder. Ifølge brevet anmodede de i april 1997 domstolene om et forbud for at standse arbejdet. Efter at have indgået en aftale med anmelderne kan Gazteizko Industria Lurra SA nu afslutte salget.

Ifølge de oplysninger, anmelderne har fremlagt, er Gazteizko Industria Lurra SA en offentlig virksomhed. I 1994, da den blev oprettet, ejedes den 100 % af den baskiske regerings holdingselskab SPRI SA⁽¹²⁾. I øjeblikket tilhører selskabet SPRI SA (40 %) og Vitoria kommune (60 %).

Anmelderne har forelagt Kommissionen dokumenter fra matrikelregisteret om den grund, Demesa nu har overtaget, der er på 500 000 m² og ikke 100 000 m², som regeringen anførte i sine oplysninger. Heri hedder det, at grunden oprindeligt blev overtaget ved ekspropriation af Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria, som nu hedder Caja de Ahorros de Alava y Vitoria (Caja Vital). I 1993 solgte dette pengeinstitut grunden til Gazteizko Industria Lurra SA. Ifølge disse dokumenter var der ingen form for klausuler på grunden.

⁽¹²⁾ Sociedad para la Promoción y Reconversión Industrial (selskab til erhvervsfremme og industriel omlægning). Selskabet fungerer som den baskiske regerings industripolitiske instrument (departementet for industri, landbrug og fiskeri) og beskæftiger sig med at fremme og støtte den baskiske industri. Aktionærerne er den baskiske regering (95,52 %) og de baskiske sparekasser BBK, Kutxa og Caja Vital (4,48 %).

Anmelderne har desuden forelagt oplysninger om prisen på industrigrunde i Jündiz. Ifølge disse oplysninger betaler man følger priser pr. m² (ESP):

Størrelse (i m ²)	Køb	Langfristet leje
1 000	7 000	280
5 000	6 500	260
10 000	6 000	240

Oplysningerne fra den spanske regering nævner kun lejeprisen på 240 ESP/m² om året i den nærliggende industrizone Ali-Gobeo. Derimod nævnes den relevante pris i den foreliggende sag, nemlig salgsprisen i Jündiz, ikke.

4.3.2. Skattemæssige foranstaltninger inden for rammerne af provinsen Alavas skattesystem (regionallov nr. 24 af 5. juli 1996 om selskabsbeskatning)

Den regionallov, der indeholder disse bestemmelser, blev vedtaget af Alavas lovgivende forsamling i henhold til aftalen om skatteforhold mellem centralregeringen og Baskerlandet⁽¹³⁾.

I henhold til denne aftale kan de kompetente myndigheder i hver af de tre baskiske provinser på visse betingelser forvalte, oprette og regulere skattesystemet på deres eget område. De baskiske provinser udgør ligesom Navarra særskilte dele af det spanske skattemæssige område, hvor det skattesystem, der gælder i resten af Spanien, ikke finder anvendelse.

Ifølge den spanske regering gælder følgende foranstaltninger for Demesa:

- a) En lempelse på 99 %, 75 %, 50 % og 25 % af beskatningsgrundlaget for nyoprettede selskaber (artikel 26 i regionallov nr. 24/1996). Disse lempelser gælder fra første regnskabsår, hvor beskatningsgrundlaget er positivt, men kun hvis dette indtræffer i løbet af de første fire regnskabsår efter selskabets oprettelse.

For at opnå disse lempelser skal støttemodtageren blandt andet opfylde følgende betingelser:

⁽¹³⁾ Lov nr. 12 af 13. maj 1981, som ændret ved lov nr. 2 af 12. juni 1990, lov nr. 27 af 26. december 1990 og lov nr. 7 af 16. april 1993.

- 1) selskabet skal ved oprettelsen have en indbetalt kapital på mindst 20 mio. ESP
- 2) investeringerne i materielle anlægsaktiver skal i de første to år efter oprettelsen være på mindst 80 mio. ESP
- 3) der skal skabes mindst ti arbejdspladser i de første seks måneder efter selskabets oprettelse; anlæggets årlige gennemsnit skal holde sig på dette niveau gennem hele den periode, hvor lempelserne gælder
- 4) selskabet skal have en handlingsplan for virksomheden, der gælder i en periode på mindst fem år.

Demesa synes nu at opfylde disse betingelser.

I henhold til artikel 26, stk. 4, er minimumsgrænsen for investeringer og oprettelse af arbejdspladser, der nævnes i denne artikel, uforenelig med enhver anden form for skattelempelse i medfør af disse investeringer eller oprettelse af arbejdspladser.

- b) En lempelse af selskabsskatten på 600 000 ESP for hver oprettet arbejdsplads (artikel 45 i regionallov nr. 24/1996). Denne forøgelse af arbejdsstyrken skal beregnes i forhold til den gennemsnitlige arbejdsstyrke i det foregående regnskabsår og skal besvares i to år efter udgangen af det regnskabsår, hvor retten til lempelsen opstår.

4.3.3. Skattelempelse inden for rammerne af regionallov nr. 22 af 20. december 1994 om gennemførelse af provinsen Alavas budget for regnskabsåret 1995

Skattelempelsen er fastsat i sjette tillægsbestemmelse til regionallov nr. 22/1994. I første omgang gjaldt den kun for investeringer foretaget mellem den 1. januar 1995 og den 31. december 1995, men denne periode blev senere forlænget ved regionallov nr. 33 af 20. december 1995 (femte tillægsbestemmelse) og regionallov nr. 24 af 5. juli 1996 (undtagelse, punkt 2.11) til den 31. december 1996, og ved regionallov nr. 31 af 18. december 1996 (syvende tillægsbestemmelse) til den 31. december 1997. Disse regionallove blev vedtaget af Alavas lovgivende forsamling i medfør af den økonomiske aftale og gælder kun i provinsen Alava.

Skattelempelsen består af en reduktion på 45 % af selskabsbeskatningen beregnet af de investeringer i nye materielle anlægsaktiver, der overstiger 2,5 mia. ESP, efter aftale med de regionale myndigheder i Alava (Diputación Foral).

Lempelser, der ikke kan udnyttes, fordi den pligtige skat er for lav, kan videreføres i op til ni år efter det år, hvor aftalen med de regionale myndigheder i Alava er indgået. Denne aftale indeholder desuden frister og grænseværdier for hvert tilfælde. Investeringer foretaget i projektets forberedelsesfase kan betragtes som støtteberettigede, hvis de regionale myndigheder beslutter det.

I henhold til denne lempelses retsgrundlag er den uforenelig med enhver anden form for skattelempelse, som kan opnås gennem de samme investeringer.

4.4. Andre skattemæssige foranstaltninger, som de spanske myndigheder ikke nævner

Selv om den spanske regering ikke nævner det eksplicit, kunne Demesa muligvis nyde godt af følgende foranstaltninger, der ligeledes indgår i skattesystemet i provinsen Alava (regionallov nr. 24 af 5. juli 1996 om selskabsbeskatning):

- a) En *beskatningsprocent på 32,5* (artikel 29).
- b) Et *fradrag for investeringer i nye materielle anlægsaktiver* (artikel 37): Investeringer i nye materielle anlægsaktiver (eksklusive grunde), der skal udvikle den økonomiske udnyttelse af anlægget, giver ret til at trække 15 % af det investerede beløb fra den pligtige skat.

For at kunne udnytte dette fradrag:

- skal aktiverne have en afskrivningsperiode på mindst fem år (med undtagelse af edb-udstyr)
- skal værdien af de aktiver, der investeres i hvert regnskabsår, være på mindst 10 mio. ESP, og mindst et af de to følgende betingelser skal være opfyldt:
 - værdien skal overstige 10 % af den bogførte værdi af de eksisterende materielle eller immaterielle anlægsaktiver
 - værdien skal overstige 15 % af den bogførte værdi af anlægsaktiverne af samme karakter uden afskrivninger.

Hvis nogen af disse betingelser er opfyldt, men beløbet på 10 mio. ESP stadig ikke er nået, kan fradraget alligevel udnyttes, hvis der indgås en tidsubegrænset arbejdskontrakt, der betyder en forøgelse af den gennemsnitlige arbejdsstyrke, og kontrakten har løbet i mindst to år.

c) En *reserve til produktive investeringer* (artikel 39). 10 % af overskuddet fra et regnskabsår kan indbetales i en særlig reserve for produktive investeringer og trækkes fra den pligtige skat. Forskellige betingelser skal være opfyldt. Blandt andet skal pengene i løbet af to år anvendes til at erhverve nye materielle anlægsaktiver (eksklusive grunde). Aktiverne skal medvirke til at udvikle den økonomiske udnyttelse af anlægget og være i drift på stedet i fem år (eller i hele deres levetid, hvis den er kortere). Hvis reserven ikke er anvendt efter to år, skal den indgå i den pligtige skat for det pågældende regnskabsår med tillæg af morarenter.

Fem år efter at reserven er anvendt til materielle anlægsaktiver, kan den bruges til at udligne negative resultater eller til at udvide aktiekapitalen. De investeringer, reserven benyttes til, kan ikke modtage nogen anden form for skattelempe med undtagelse af afskrivninger og hensættelse af ekstraordinære fortjenester med henblik på reinvestering.

d) *Erhvervelse af værdipapirer med variable afkast* (artikel 40). Et fradrag på 5 % af det gennemsnitlige omfang af det foregående års investeringer i aktiekapitalen i selskaber, der driver erhvervsvirksomhed, eller selskaber, hvis aktiver består af mindst 75 % aktier i andre selskaber, der udfører erhvervsvirksomhed (medmindre de er skattemæssigt forbundet).

Fradraget stiger til 6,5 % i følgende tilfælde:

- når kapitalinteressen er i selskaber noteret på børsen i Bilbao; hvis der er tale om selskaber, der bliver noteret på denne børs efter regionallovens ikrafttræden, stiger fradraget til 8,5 %, eller
- når interessen i selskabet består af et kapitalindskud.

Det gennemsnitlige omfang af investeringerne skal være det samme i et år efter udgangen af det regnskabsår, hvor de foretages.

e) Et *fradrag for gennemførelse af forskning og udvikling* (artikel 41). 30 % af investeringerne i forskning og udvikling i løbet af skatteåret. Hvis omkostningerne overstiger gennemsnittet for de to foregående år, kan 20 % af forskellen desuden trækkes fra.

Det beløb, fradraget beregnes af, mindskes til 67,5 % af den støtte, der er modtaget til disse aktiviteter, og som er skattepligtig indtægt i det pågældende skatteår.

f) Et *fradrag for foranstaltninger til beskyttelse og forbedring af miljøet* (artikel 42). 15 % af følgende beløb kan trækkes fra:

- investeringer i nye materielle anlægsaktiver, der har direkte forbindelse med at mindske og udbedre den forurening, selskabets virksomhed forårsager
- investeringer i anlægsaktiver og omkostninger i forbindelse med rensning af forurenede jord som led i projekter, der er godkendt af officielle baskiske organer.

Dette fradrag sker ikke automatisk, men først efter anmodning herom. Aktiverne skal benyttes til de påtænkte formål i en periode på fem år (eller hele deres levetid, hvis den er kortere).

g) Et *eksportfradrag* (artikel 43). Eksport giver ret til følgende fradrag i den pligtige skat:

- 25 % af investeringerne i oprettelse af datterselskaber eller permanente afdelinger i udlandet samt i overtagelse af interesser i udenlandske selskaber og oprettelse af og udvidelse af kapitalen i datterselskaber, der er direkte forbundet med eksportaktiviteten, på betingelse af at kapitalinteressen i datterselskabet er på mindst 25 %; i det skatteår, hvor man når de 25 % af kapitalen, fratrækkes de 25 % af de samlede investeringer foretaget i det pågældende år og i de to følgende skatteår
- 25 % af det beløb, der er anvendt til annoncering og reklame for lancering af produkter, eller til åbning eller udforskning af udenlandske markeder og deltagelse i messer og andre lignende aktiviteter, blandt andet dem, der afholdes i Spanien for et internationalt publikum.

Det beløb, fradraget beregnes af, mindskes til 67,5 % af den støtte, der er modtaget til disse aktiviteter. Fradraget kan ikke overstige 4 % af eksportindtægterne.

Ikke-udnyttede fradrag kan overføres til de fem følgende år. Skæringsdatoen for udnyttelse af fradraget kan også udskydes til det første regnskabsår i den foreskrevne periode, hvor selskaberne får overskud af deres eksportaktiviteter.

- h) Et *fradrag for udgifter til erhvervsuddannelse*. 10 % af udgifterne til erhvervsuddannelse kan trækkes fra den pligtige skat for det pågældende skatteår. Det beløb, fradraget beregnes af, mindskes til 67,5 % af den støtte, der er modtaget til disse aktiviteter. Hvis udgifterne overstiger gennemsnittet for de to foregående år, kan 15 % af forskellen desuden trækkes fra.

Disse skattemæssige foranstaltninger er, ligesom de øvrige, truffet af de regionale myndigheder i Alava i medfør af den økonomiske aftale mellem centralregeringen og Baskerlandet om skatteforhold og gælder kun i provinsen Alava.

5. VURDERING

Vurderingen af, om de forskellige foranstaltninger, som Demesa har nydt godt af, indeholder statsstøtte i henhold til EF-traktatens artikel 92, stk. 1, skal foretages på baggrund af situationen i den sektor, hvor selskabet driver virksomhed. De anmeldelser, Kommissionen har modtaget, understreger gentagne gange den vanskelige situation i sektoren, der er præget af overkapacitet og et modent marked, hvor 95 % af omsætningen består af erstatningssalg, hvilket ikke giver mange udviklingsmuligheder.

Ifølge den forretningsplan for Demesa, den spanske regering har fremlagt, vil det anlæg, Daewoo opfører i Vitoria, få en årsproduktion på 50 000 enheder, som stiger til 600 000 enheder i 2001. 63,3 % af produktionen eksporteres til andre markeder i EU. Den nye produktion vil derfor få meget mærkbare følger på et marked, hvor overkapaciteten anslås til 5 mio. enheder om året.

Som nævnt søger virksomheden at opnå en andel af det nationale marked på 14,4 %. Imidlertid omtaler forretningsplanen selv den stagnerende efterspørgsel på det spanske marked for elektriske husholdningsartikler (køle/frysesegmentet) og mætningen af markedet. Ifølge anmelderne ligger en stor del af de af Demesas konkurrenter, der kan blive truet af lukning som følge af investeringen, også i Baskerlandet.

5.1. Tilskud, der ikke skal betales tilbage

Det ikke-tilbagebetalingspligtige tilskud, som omfatter 25 % af investeringerne i materielle anlægsaktiver, skulle være givet som led i Ekimen-programmet, som er et støtteprogram godkendt af Kommissionen.

Ifølge Domstolens retspraksis⁽¹⁴⁾ kan Kommissionen ikke ved sin behandling af en individuel støttetildeling, der hævdes at være givet som led i en ordning, Kommissionen allerede har godkendt, umiddelbart undersøge sagen i direkte relation til traktaten. Inden den indleder procedure, skal den begrænse sig til i første omgang at undersøge, om støtten er omfattet af en generel ordning og opfylder betingelserne i den beslutning, der godkendte den. Hvis Kommissionen er i tvivl om, hvorvidt en individuel støttetildeling er forenelig med den beslutning, der godkendte den generelle ordning, skal den kræve, at den pågældende medlemsstat inden for en frist, den selv fastsætter, fremlægger alle de dokumenter, oplysninger og detaljer, der er nødvendige for at udtale sig om den pågældende støttes forenelighed med Kommissionens beslutning om at godkende støtteordningen. Hvis Kommissionen efter undersøgelsen kommer til den konklusion, at støtten ikke er omfattet af beslutningen om at godkende ordningen, skal støtten betragtes som ny støtte og behandles som sådan.

Af de oplysninger, Kommissionen har adgang til, fremgår det, at de betingelser, den stillede ved godkendelsen af programmet, ikke er opfyldt. En af disse betingelser var, at projekterne skulle gennemføres i løbet af tre år efter tildelingen af støtten. Ifølge oplysningerne fra den spanske regering omfatter Demesas plan perioden 1996-2001, altså seks år. De finansielle overslag viser desuden, at støtten skal udbetales i rater mellem 1997 og 2001.

I Ekimen-programmet beregnes støtteprocenten efter virksomhedens beliggenhed og projektypen. Ud over den generelle procentsats på 10 kan projekter, der betragtes som strategiske, eller som skaber en betydelig vækst i beskæftigelsen, modtage yderligere 5 % for hvert af disse to aspekter. Desuden kan der gives 5 % mere til projekter i et af de prioriterede områder, der nævnes i bilag I til det dekret, hvorved ordningen indførtes⁽¹⁵⁾. Vitoria, hvor Demesa hører hjemme, er ikke nævnt i dette bilag. Det er heller ikke klart, i hvilken udstrækning investeringer kan betragtes som strategisk, jf. Ekimen-programmets betingelser.

⁽¹⁴⁾ Sag C-47/91, Italien mod Kommissionen, Sml. 1994 I-4635 og C-278/95, Siemens GmbH mod Kommissionen, Sml. 1997 I-2507.

⁽¹⁵⁾ Dekret nr. 289 af 17. december 1996 fra den baskiske regerings departement for industri, landbrug og fiskeri.

Endvidere hævder anmelderne, at investeringsudgifterne er overvurderet. Som bevis herfor har de vedlagt overslag foretaget af en italiensk virksomhed, der almindeligvis betragtes som den vigtigste producent af denne form for anlæg i Europa. Ifølge disse overslag er den reelle investeringsudgift på 5,785 mia. ESP i stedet for de 11 835 700 000 ESP, den spanske regering opgiver. Hvis dette er tilfældet, modtager virksomheden i realiteten en støtte på 51,14 % af investeringen.

I overensstemmelse med Domstolens afgørelse i sag C-47/94, Italien mod Kommissionen, der nævnes ovenfor, og dens afgørelser i sag 301/87, Frankrig mod Kommissionen, og C-342/90, Tyskland og Pleuger Worthington GmbH mod Kommissionen, hvor Domstolen udtalte, at Kommissionen kan vedtage en foreløbig beslutning, hvori den kræver, at den pågældende medlemsstat inden for en frist, den selv fastsætter, forelægger al den dokumentation og alle de oplysninger og detaljer, der er nødvendige for at vurdere, om støtten er forenelig med fællesmarkedet, ser Kommissionen sig nødsaget til at kræve, at den spanske regering forelægger alle de oplysninger, der er nødvendige for at undersøge foreneligheden af den ikke-tilbagebetalingspligtige støtte til Demesa med Kommissionens beslutning om at godkende Ekimen-programmet, og for at undersøge, om de investeringsudgifter, den spanske regering har anslået, svarer til de beløb, Demesa rent faktisk har investeret.

Hvis den spanske regering ikke retter sig efter denne beslutning og ikke inden ti arbejdsdage forelægger Kommissionen alle de oplysninger, der er nødvendige for at vurdere, om støtten er forenelig, kan Kommissionen i overensstemmelse med ovennævnte domme foretage en direkte vurdering af, om de overholder traktatens bestemmelser, og vedtage en endelig beslutning på grundlag af de foreliggende oplysninger.

5.2. Andre foranstaltninger

Ifølge den spanske regering har Demesa ikke anmodet om anden støtte end det ikke-tilbagebetalingspligtige tilskud, der dækker 25 % af investeringen i materielle anlægsaktiver og de initialomkostninger, selskabet bogfører som afskrivningsberettigede. Ikke desto mindre mener Kommissionen, som den nævner i sit brev SG(89) D/5521 til medlemsstaterne, at støttetildelingsprocessen ikke blev indledt ved den egentlige bevilling af støtten til støttemodtageren, men ved den forudgående indførelse af støtte ad lovgivningens vej i overensstemmelse med den pågældende medlemsstats forfatningsmæssige bestemmelser. Derfor betragtes støtten som gennemført fra det øjeblik, hvor den lovgivningsmæssige mekanisme, der gør det muligt at udbetale den uden yderligere formaliteter, blev indført.

5.2.1. *Energispareprogrammer og projekter inden for forskning og udvikling og miljøbeskyttelse*

I sit brev af 3. oktober 1997 fremfører den spanske regering, at Demesa stadig ikke har anmodet om støtte som led i et energispareprogram eller til et konkret projekt inden for forskning og udvikling (tredje del af samarbejdsaftalen)⁽¹⁶⁾. De er ikke omfattet af indledningen af proceduren, jf. EF-traktatens artikel 93, stk. 2.

Ikke desto mindre bemærker Kommissionen, at støtte-loftet i Baskerlandet er nået. Som nævnt i brev af 13. december 1996, hvorved Kommissionen godkendte Ekimen-programmet, er støtteloftet underlagt reglerne om akkumulering af støtte, både hvis akkumuleringen skyldes tildeling af støtte med forskellige formål⁽¹⁷⁾ og tildeling af støtte med samme formål som led i ordninger, der er godkendt af den samme eller forskellige myndigheder (nationale, regionale eller lokale). I så fald kan den akkumulerede støtte ikke overstige lofterne i de pågældende ordninger. På grund af den fordrejning af markedet, projektet vil fremkalde, finder Kommissionen, at den spanske regering må underrette den om enhver form for støtte, Demesa har modtaget af denne type, for at den kan afgøre, om kravet er opfyldt.

Med hensyn til miljøbeskyttelsesstøtten har den spanske regering henvist til den autonome baskiske regerings dekret nr. 15 af 4. februar 1992 som muligt retsgrundlag for tildeling af denne form for støtte til Demesa. Dette dekret blev godkendt af Kommissionen i 1991 for en toårig periode. Derfor er enhver støtte, der tildeles som led heri, ikke længere omfattet af Kommissionens godkendelse og skal anmeldes i henhold til EF-traktatens artikel 93, stk. 3, for at Kommissionen kan undersøge, om den er forenelig med fællesmarkedet.

5.2.2. *Køb af grunde*

Kommissionen finder, at der er indeholdt statsstøtte i henhold til EF-traktatens artikel 92, stk. 1, i såvel det forhold, at Demesa siden 1996 gratis har benyttet en grund, der tilhører en offentlig virksomhed, som at den

⁽¹⁶⁾ Den autonome baskiske regerings dekret nr. 185 af 29. juli 1997, der regulerer støtte til forskning og udvikling og teknologisk innovation i Baskerlandet, og lov nr. 82/1980 om energibesparelser (sammenholdt med bekendtgørelse af 6. februar 1997).

⁽¹⁷⁾ EFT C 3 af 5.1.1985.

pris, der nævnes i de oplysninger, den spanske regering har forelagt Kommissionen som købsprisen, hvis et køb finder sted, ikke svarer til markedsprisen. Begge faktorer stiller Demesa gunstigere og giver virksomheden en konkurrencemæssig fordel i forhold til andre virksomheder, der må bære sådanne omkostninger på markedsvilkår. Virksomhedens fordel bliver endnu større i betragtning af, at den sektor, hvor Demesa opererer, er yderst konkurrencepræget og lider af overkapacitet.

I henhold til de foreliggende oplysninger har Demesa siden 1996 gratis benyttet en grund på 500 000 m² i industrizonen Júndiz i Vitoria. Denne grund tilhører Gazteizko Industria Lurra SA. Den spanske regering har fremført, at Demesa ikke har kunnet købe grunden på grund af en strid med de tidligere ejere om ejerskabet. Ikke desto mindre omtaler ingen af de dokumenter fra matrikelregisteret, Kommissionen har modtaget, en sådan strid. Desuden er der i Demesas regnskaber for 1996 ingen omtale af køb af grunden, som virksomheden end ikke betaler leje for.

Det forekommer heller ikke sandsynligt, at den pris på 4 125 ESP/m², som omtales i oplysningerne fra den spanske regering, svarer til de gældende markedspriser. I Kommissionens meddelelse om statsstøtteelementer i forbindelse med offentlige myndigheders salg af jord og bygninger⁽¹⁸⁾ hedder det, at salg af offentlig jord er foretaget til markedsværdien og ikke indholder statsstøtte:

- når salget foregår ved betingelsesløst udbud til det højeste eller eneste tilbud, eller
- når der inden forhandlinger om salg er udført en uafhængig vurdering af en uafhængig sagkyndig (som defineret i punkt 2, litra a), i Kommissionens meddelelse) for at fastsætte en markedsværdi på grundlag af almindeligt accepterede markedsideikatorer.

At dømme efter de oplysninger, Kommissionen har adgang til, er der ingen planer om at følge nogen af disse fremgangsmåder ved salget af grunden til Demesa. Desuden har anmelderne fremlagt oplysninger om, at salgsprisen i det pågældende område ligger mellem 6 000 og 7 000 ESP/m².

Kommissionen tvivler også i denne sag på, at støtten er forenelig med fællesmarkedet, og mener derfor, at der er

behov for en fuldstændig undersøgelse for at afklare denne tvivl.

5.2.3. *Forskellige skattemæssige foranstaltninger*

Efter Kommissionens opfattelse indeholder den skattelempelse, der gives i sjette tillægsbestemmelse til regionallov nr. 22/1994, der består af et nedslag i den pligtige selskabsskat på 45 %, statsstøtte i henhold til EF-traktatens artikel 92, stk. 1, eftersom de regionale myndigheder i Alava frit kan afgøre, hvilke investeringer i materielle anlægsaktiver til over 2,5 mia. ESP der kan give skattelempelsen, hvilken del af investeringerne der kan få nedslaget på 45 %, og hvilke frister og begrænsninger der skal gælde i hver enkelt sag. En sådan skattelempelse ville utvivlsomt give Demesa en konkurrencemæssig fordel i forhold til andre virksomheder i den samme sektor, der ikke får den, og dermed fordreje markedsvilkårene.

Ifølge presseforlydender har Demesa allerede fået denne skattelempelse. Imidlertid er hverken regionallov nr. 22/1994, der indførte støtten, eller forlængelserne heraf blevet anmeldt til Kommissionen. Den spanske regering skulle have anmeldt den, jf. EF-traktatens artikel 93, stk. 3, inden den påbegyndte den proces, der førte til gennemførelsen heraf⁽¹⁹⁾. Støtten må altså betragtes som ulovlig, da den ikke er anmeldt til Kommissionen.

I kraft af sit retsgrundlag er lempelsen uforenelig med enhver anden form for skattelempelse begrundet i samme investering. Det er uklart, om dette krav er opfyldt, da den spanske regering har nævnt, at Demesa muligvis vil få andre skattelempelser for sin investering (som lempelsen på 99 %, 75 %, 50 % og 25 % af beskatningsgrundlaget for nyoprettede selskaber og det årlige fradrag i selskabsskatten på 600 000 ESP for hver oprettet arbejdsplads).

Disse foranstaltninger træffes i henhold til regionallov nr. 24/1996. Kommissionen har desuden konstateret, at Demesa kan nyde godt af andre skattemæssige foranstaltninger i samme regionallov uden at skulle søge om det⁽²⁰⁾.

⁽¹⁸⁾ EFT C 209 af 10.3.1997, s. 3.

⁽¹⁹⁾ Kommissionens brev til medlemsstaterne SG(89) D/5521.

⁽²⁰⁾ Jf. punkt 4.4. Den eneste undtagelse er fradraget for beskyttelse og forbedring af miljøet, som der skal søges om.

På baggrund af de oplysninger, der foreligger i øjeblikket, finder Kommissionen, at alle disse skattemæssige foranstaltninger gør det muligt for Demesa at bruge mindre på sin investering end andre virksomheder, der ikke nyder godt af dem, hvorved Demesa styrker sin finansielle situation og får større handlefrihed end de konkurrenter, der ikke har fordelene. Dermed skaber de skattemæssige foranstaltninger tilsyneladende en betydelig fordrøjning af markedsvilkårene på grund af den vanskelige situation i sektoren, der er præget af et modent marked, hvor 95 % af omsætningen består af erstatningssalg, og som lider af overkapacitet og meget begrænsede udviklingsmuligheder. Disse skattemæssige foranstaltninger kan altså indeholde statsstøtte i henhold til EF-traktatens artikel 92, stk. 1.

Endvidere gælder disse skattemæssige foranstaltninger, der blev indført af de regionale myndigheder i Alava i medfør af den økonomiske aftale, der regulerer skatteforholdene mellem centralregeringen og Baskerlandet, som nævnt kun i provinsen Alava. Kommissionen finder det påkrævet at foretage en grundig undersøgelse af alle de skattemæssige foranstaltninger, som Demesa nyder eller kunne nyde godt af, eftersom det er umuligt på baggrund af de foreliggende oplysninger at tage stilling til, om de kan erklæres for forenelige med fællesmarkedet i medfør af en af undtagelserne i EF-traktatens artikel 92, stk. 2 eller 3, hvis anvendelsen af foranstaltningerne på Demesa indeholder statsstøtte i henhold til EF-traktatens artikel 92, stk. 1. Som nævnt har man allerede nået loftet på 25 % i nettosubventionsækvivalent i Baskerlandet. Enhver ny støtte på baggrund af det foreliggende investeringsprojekt vil gå igennem dette loft.

6. KONKLUSION

Kommissionen har derfor underrettet den spanske regering om, at den har besluttet:

a) at anmode den spanske regering om, at den i løbet af ti arbejdsdage forelægger Kommissionen alle de dokumenter, oplysninger og detaljer, der er nødvendige for at afgøre:

— om det ikke-tilbagebetalingspligtige tilskud på 25 % af investeringen i materielle anlægsaktiver og de initialomkostninger, selskabet bogfører som afskrivningsberettigede, er givet som led i det regionale støtteprogram Ekimen under overholdelse af alle dets betingelser

— om de investeringsomkostninger, den spanske regering har anslået, svarer til de faktiske beløb, Demesa har investeret.

Hvis den spanske regering ikke retter sig efter denne beslutning og i løbet af ti arbejdsdage fremlægger alle de oplysninger, der er nødvendige for at tage stilling til, om den pågældende støtte er forenelig, kan Kommissionen i overensstemmelse med ovennævnte domstolsafgørelser i sag C-301/87, C-342/90 og C-47/94 foretage en direkte vurdering af støttens forenelighed med traktaten og vedtage en endelig beslutning på grundlag af de foreliggende oplysninger.

b) at anmode den spanske regering om at forelægge oplysninger om enhver form for støtte til Demesa i forbindelse med energispareprogrammer (lov nr. 82/1980) og forskning og udvikling (den baskiske regerings dekret nr. 185 af 29. juli 1997)

c) at underrette den spanske regering om, at enhver miljøbeskyttelsesstøtte til Demesa (den baskiske regerings dekret nr. 15 af 4. februar 1992) skal anmeldes til Kommissionen i henhold til EF-traktatens artikel 93, stk. 3, for at den kan undersøge, om støtten er forenelig med fællesmarkedet

d) at indlede proceduren efter artikel 93, stk. 2, med hensyn til en eventuel overskridelse af støtteloftet på 25 % i nettosubventionsækvivalent i regionen ved at give Demesa anden støtte i form af:

— skattemæssige foranstaltninger inden for rammerne af skattesystemet i provinsen Alava (regionallov nr. 24 af 5. juli 1996 om selskabsbeskatning)

— en skattelempelse i form af et fradrag på 45 % af den pligtige selskabsskat (sjette tillægsbestemmelse til regionallov nr. 22 af 20. december 1994 om gennemførelse af provinsen Alavas budget for 1995, som ændret ved regionallov nr. 33 af 20. december 1995 (femte tillægsbestemmelse), regionallov nr. 24 af 5. juli 1996 (undtagelse, punkt 2.11) og regionallov nr. 31 af 18. december 1996 (syvende tillægsbestemmelse)

— Demesas gratis brug af en grund på 500 000 m² i industrizonen Jündiz siden 1996, samt en salgspris, der muligvis ikke svarer til markedspriserne.

Som led i proceduren opfordres de spanske myndigheder til inden for en frist på en måned fra modtagelsen af dette brev at fremsætte eventuelle bemærkninger og forelægge de oplysninger, som de finder nødvendige for at vurdere sagen.

Kommissionen minder om, at EF-traktatens artikel 93, stk. 3, har opsættende virkning, og henleder opmærksomheden på den meddelelse, der blev offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* C 318 af 24. november 1983, side 3, samt de breve, der blev sendt til samtlige medlemsstater den 4. marts 1991 og den 22. februar 1995, hvori det pointeres, at enhver støtte, der er tildelt ulovligt, kan kræves tilbagebetalt i overensstemmelse med de nationale procedurer, inklusive renter beregnet fra udbetalingsdatoen til den referencesats, der benyttes for regionalstøtte.

Kommissionen anmoder den spanske regering om hurtigst muligt at meddele den berørte virksomhed, at der er blevet indledt en procedure, og at den i givet fald skal tilbagebetale enhver ulovligt udbetalt støtte.»

Kommissionen opfordrer de øvrige medlemsstater og andre interesserede parter til inden en måned efter offentliggørelsen af denne meddelelse at fremsætte deres bemærkninger til de pågældende foranstaltninger. Bemærkningerne bedes sendt til:

Europa-Kommissionen
Rue de la Loi/Wetstraat 200
B-1049 Bruxelles/Brussel.

Disse bemærkninger vil blive videregivet til den spanske regering.

STATSSTØTTE

C 86/97 (ex N 322/97)

Irland

(98/C 103/04)

(EØS-relevant tekst)

(Artikel 92, 93 og 94 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab)

Kommissionens meddelelse i henhold til EF-traktatens artikel 93, stk. 2, til de andre medlemsstater og andre interesserede parter om støtte til søfartssektoren (Refusion af arbejdsgiveres socialsikringsbidrag til søfolk)

Ved nedennævnte skrivelse har Kommissionen underrettet de irske myndigheder om sin beslutning om at indlede proceduren.

»Ved brev af 15. maj 1997, som blev registreret i Kommissionen den 20. maj 1997 med sagsnummer N 322/97, anmeldte Irlands faste repræsentation ovennævnte støtteordning i overensstemmelse med bestemmelserne i EF-traktatens artikel 93, stk. 3. Kommissionen modtog yderligere oplysninger om ordningen ved brev af 31. juli 1997 efter at have fremsendt anmodning herom til de irske myndigheder den 30. juni 1997, og efter at der var afholdt møder mellem parterne. Endnu en anmodning om oplysninger fremsendtes den 8. september 1997, efterfulgt af en påmindelse den 28. oktober 1997. Myndighederne svarede på anmodningen ved brev af 23. oktober 1997, som blev registreret i Kommissionen den 27. oktober 1997, efterfulgt af en bekræftelse, som Kommissionen modtog den 7. november 1997. Kommissionen modtog flere supplerende oplysninger den 13., 19. og 27. november og 3., 5. og 8. december 1997 efter bilaterale kontakter.

Sagens kendsgerninger

Refusion af socialsikringsbidrag

Den anmeldte ordning åbner mulighed for, at arbejdsgivere kan få godtgjort op til 100 % af socialsikringsbidragene, der er indbetalt for søfolk ⁽¹⁾ ansat ombord på to typer handelsskibe:

⁽¹⁾ Ifølge de irske myndigheder regnes følgende som søfolk:

- skibsførere (dvs. enhver person (med undtagelse af lodser), der er øverstkommanderende på eller har ansvaret for et fartøj) og
- sømænd (dvs. enhver person (undtagen skibsførere, lodser eller registrerede lærlinge), der er ansat eller beskæftiget ombord på et skib)

I forbindelse med denne ordning skal søfolkene være bidragspligtige til den irske socialsikringsordning.